




SFOGGIA 
AGRICULTURE DIVISION


ITALA





ITALA





 **ITALA:** Trapiantatrice semiautomatica polivalente a pinze per piantine di ortaggi, fiori, vivaio e tabacco a radice nuda o con zolletta.

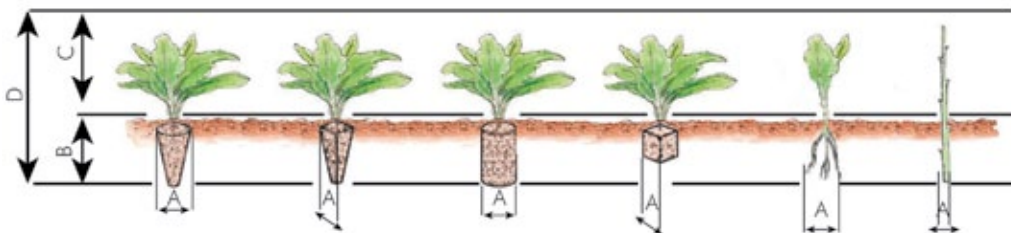
 **ITALA:** Half automatic transplanter with pliers for plants of vegetables, flower, nursery and tobacco with roots or speedling plants.

 **ITALA:** Planteuse semi-automatique polyvalente à pinces pour petits plants de légumes, fleurs, pépinières et tabac à racine nue ou en mini motte.

 **ITALA:** Transplantadora semiautomática polivalente con pinzas para plantas de hortalizas, flores, vivero y tabacco a raíz desnuda y con cepellón.

 **ITALA:** Halbaufautomatische Zangenpflanzmaschine fuer Wurzel - und Topfpflanzen.

 **ITALA:** Полуавтоматическая рассадопосадочная машина для высадки черенков (с корнями, непокрытыми землёй) и кассетной рассады, распределитель рассады с захватами.



ITALA	Min - Max (cm)
A	0,5 - 4,0
B	4,0 - 12,0
C	5,0 - 23,0
D	9,0 - 35,0



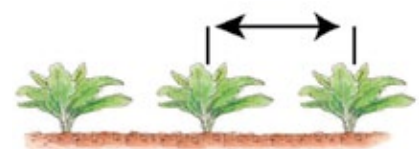
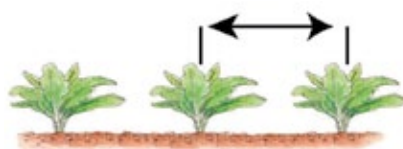
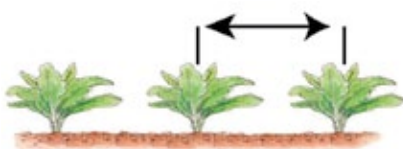
ITALA 10 - STANDARD
20 - 81 cm



ITALA 15 - SPECIAL
15 - 54 cm



ITALA 14 - STAR
9 - 36 cm





1



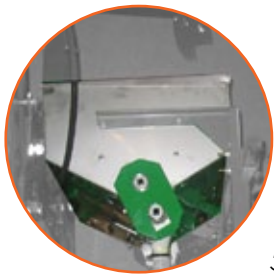
2



3



4



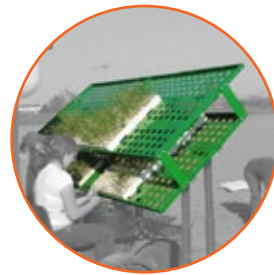
5



6



7



8

Accessori:

Dispositivo di innaffiamento(1), serbatoio acqua (2), ruote di compressione in gomma D=55 cm o D= 40cm (3); parallelogramma per elemento (4), spandiconcime Inox (5), microgranulatore (6), porta piante a giostra (7) o a leggio (8).

Accesorios:

Dispositivo de agua (1), tacque para agua (2), ruedas compresión traseras farmflex D=55 cm o D=40 cm (3), paralelogramo para cuerpo (4), fertilizante Inox (5), microgranulador (6), porta bandeja rotativo (7) o a pisos (8).

Accessories:

Water device (1), water tank (2), rear farmflex compression wheels D=55 cm or D=40 cm (3); parallelogram for unit (4), fertiliser of Inox (5), microgranulator (6), plant carousel (7) or plant tray holder (8).

Zubehör:

Wasservorrichtung (1), Wassertank (2), Andrucksrollen aus Gummi D-55cm oder D-40cm (3), Parallelogramm am Aggregat (4), Düngerstreuer aus Inox (5), Mikrogranulatstreuer(6), Karussellpflanzentraeger (7) oder Pflanzentischablage (8).

Accessoires:

Dispositif pour l'eau (1), cuve pour l'eau (2), roues compression farmflex D=55 cm ou D=40 cm (3); parallélogramme pour élément (4), distributeur d'engrais Inox (5), microgranulateur (6), carrousel porte plants (7) ou porte plants à table (8).

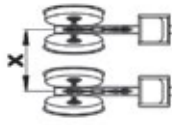
Дополнительное оснащение:

Устройство для подачи воды «краник» (1), рбак для воды (2), прикатывающие колеса резиновые D=55 см или D= 40см (3), параллелограмм для секции (4), механизм для удобрения (5), микрогранулятор (6), карусельная подставка для рассады (о-или) (7), с рассадой (8).

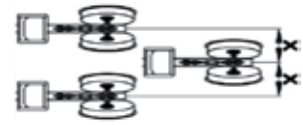


2000 ÷ 2500

Produzione indicativa piante; ora per ogni operatore / Estimated production plants; hour per operator
 Production indicative plants; heure - operateur / Producción aproximada plantas; hora cada operador
 Ca. Produktion Pflänzchen; Std. je Bediener / Указание производства рассады; в час для каждого оператора



STM - ST



STD - STD

1	2	3	4	5	6	Numero di file / Number of rows / Nombre de rangs / Numero de surcos / Reihen / количество рядов	2	3	4	5	6
2,2	2,2	2,5	2,5	3	3,5	Larghezza / Width / Largeur / Anchura / Breite / Ширина рамы - [m]	2,4	2,5	2,5	3	3,5
2						Profondità / Length / Longueur / Larghezza / Länge / Глубина - [m]	3,8				
50 standard (49÷40 accessorio/option/accessoire/accessorio/ Zubehör / опция)						Interfila elementi min. / Min. row distance / Ecartement min. / Distancia entrehileras min. / Min. Reihenabstand / Мин. междурядье - "X" - [cm]	25 standard (24÷20 accessorio/option/accessoire/accessorio/ Zubehör / опция)				
280	380	470	680	830	980	Peso / Weight / Poids / Peso / Gewicht / Вес - [Kg]	640	730	930	1170	1330
20 (15)	30 (22)	40 (29)	50 (37)	60 (44)	70 (51)	Potenza minima richiesta / Min HP requested / Min. puissance / Potencia mínima requerida / Minimale HP / Минимальная необходимая мощность - [Hp(kW)]	50 (37)	60 (44)	70 (51)	80 (59)	90 (66)

I dati tecnici riportati e i modelli pre senti in questo catalogo non sono impegnativi. La Ditta si riserva l'obbligo di modificarli senza preavviso.
 Technical data e models shown in this catalogue are not binding. SFOGGIA reserves the right to revise the contents of this brochure, to amend or improve the specifications without notice.
 Les illustrations, les descriptions, et les données ne sont pas contractuelles. Sfoggia se réserve le droit de modifier les caractéristiques de ses matériel sans préavis.
 Die technischen Daten sind nicht verpflichtig. Die Firma behält sich das Recht, sie ohne Nachricht zu verändern.
 Технические данные и модели, представленные в данном каталоге не носят обязательный характер. Компания оставляет за собой право на любые изменения без какого либо предварительного уведомления



Sfoggia
 Agriculture
 Division S.r.l.

Via Feltrina Sud, 170
 31044 Montebelluna
 Treviso - Italy

T +39 0423 24041-42
 T +39 0423 24014
 info@sfoggia.com



ITALA